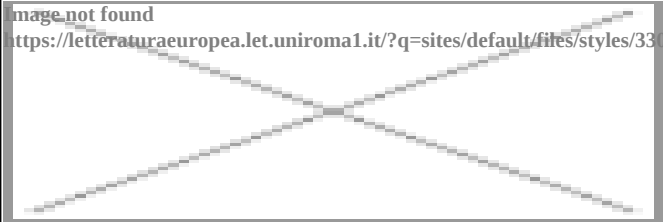


Canzoniere K

A cura di Marco Rossi

- letto 290 volte

Edizione diplomatica

	160v
 https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/330_px/public/Schermata%202023-05-24%20alle%2020.57.16.png&itok=ZtEJGP28s	Bertrams de born SEingner en coms ablasmar. Vos sai senes falia. Quar noi auses auar. Puous ella

ouolia. Ala domna parlar. Et al for cataloi-
gua. Al uostrops nai eu uergoigna. Quar lai
laissez fadiar.

Efis drutz nos deu tardar. Si messatgel
uenia.

Mas que pens del anar. Eques meta enla (*)
uia. Com no sap son affar. De sidonz
nisabe.

soigna. Den leu atalan que iogna. p(er)qe
nos

deu aturar.

Eqan uis uostre iuglar. Que de uas leis ue-
nia. Ja nous degratz restar. Quieus dones
normandia. Sacsetz bon cor damar. Antre
be-

ra edordoigna. De regart nous daratz
soi(n)gna.

Ni ia nous degra menbrar.

Mas ara podetz proar. Ses uerso queu
dizia.

Que no fai ad amar. Rics hom per
druda(r)ia.

Tant an aconssirar. per que iois damor los
lo(n)-

gna. Quieu no uoil auez bergoigna. Seste-
mer eses cellar.

Quieu ia no uoill esser bar. Ni de gran man-
entia. P(er) quem pogues reptar. Nuls hom
de

uilania. Mais am rire gabar. Ab midonz
<q(ue)>

que men somoigna. Queu no(n) uolria
gasco-

ina. Ni bertaigna capdelar.

Mon chan uir uas naemar. Qui sonor en
sabria. Cui uostre seigner car. sa pouca
lo(m)-

bardia. Tant gent sap domneiar. Que nos
camia ni sen broigna. P(er) menassas anz
resoi-

gna. li motgel fai reserar.

Sil coms iaufres no ses loigna. Peitau aura
egascoingna. Sitot no(n) sap domneiar.

- letto 244 volte

Riproduzione fotografica

Al manoscritto [1]

Image not found
https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/sites/default/files/Chansonnier_provenc%CC%A7al_%5BChansonnier_K%5D__btv1b60007960_344.jpeg



- letto 178 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

	c.160v
I	
Bertrams de born SE ingner en coms ablasmar. Vos sai senes falia. Quar noi auses auar. Puous ella ouolia. Ala domna parlar. Et al for cataloigua. Al uostrops nai eu uergoigna. Quar lai laissez fadiar.	Bertrams de born SE ingner en coms a blasmar. Vos sai senes falia. Quar noi auses auar. Puous ella ouolia. Ala domna parlar. Et al for cataloigua. Al uostrops nai eu uergoigna. Quar lai laissez fadiar.
II	
Efis drutz nos deu tardar. Si messatgel uenia. Mas que pens del anar. Eques meta enla (*) uia. Com no sap son affar. De sidonz nisabe. soigna. Den leu atalan que iogna. p(er)qe nos deu aturar.	Efis drutz nos deu tardar. Si messatgel uenia. Mas que pens del anar. Eques meta enla uia. Com no sap son affar. De sidonz nisabe. soigna. Den leu atalan que iogna. perqe nos deu aturar.
III	
Eqan uis uostre iuglar. Que de uas leis uenia. Ja nous degratz restar. Quieus dones normandia. Sacsetz bon cor damar. Antre bera edordoigna. De regart nous daratz soi(n)gna. Ni ia nous degra menbrar.	Eqan uis uostre iuglar. Que de uas leis uenia. Ja nous degratz restar. Quieus dones normandia. Sacsetz bon cor damar. Antre bera edordoigna. De regart nous daratz soingna. Ni ia nous degra menbrar.
IV	
Mas ara podetz proar. Ses uerso queu dizia. Que no fai ad amar. Rics hom per druda(r)ia. Tant an aconssirar. per que iois damor los lo(n)gna. Quieu no uoil auez bergoigna. Sestemer eses cellar.	Mas ara podetz proar. Ses uerso queu dizia. Que no fai ad amar. Rics hom per druda(r)ia. Tant an aconssirar. per que iois damor los longna. Quieu no uoil auez bergoigna. Sestemer eses cellar.
V	

Quieu ia no uoill esser bar. Ni de gran man- entia. P(er) quem pogues reptar. Nuls hom de uילania. Mais am rire gabar. Ab midonz &lt;q(ue)&gt; que men somoigna. Queu no(n) uolria gasco- ina. Ni bertaigna capdelar.	Quieu ia no uoill esser bar. Ni de gran manentia. Per quem pogues reptar. Nuls hom de uילania. Mais am rire gabar. Ab midonz &lt;q(ue)&gt; que men somoigna. Queu no(n) uolria gascoina. Ni bertaigna capdelar.
VI	
Mon chan uir uas naemar. Qui sonor en sabria. Cui uostre seigner car. sa pauca lo(m)- bardia. Tant gent sap domneiar. Que nos camia ni sen broigna. P(er) menassas anz reso- igna. li motgel fai reserar.	Mon chan uir uas naemar. Qui sonor en sabria. Cui uostre seigner car. sa pauca lo(m)bardia. Tant gent sap domneiar. Que nos camia ni sen broigna. P(er) menassas anz resoigna. li motgel fai reserar.
VII	
Sil coms iaufres no ses loigna. Peitau aura egascoingna. Sitot no(n) sap domneiar.	Sil coms iaufres no ses loigna. Peitau aura egascoingna. Sitot non sap domneiar.

- letto 171 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-k-236>

Links:

[1] <https://gallica.bnf.fr/ark:/12148/btv1b60007960/f344.item.r=chansonnier.langFR>